



Industry Canada
Office of the Superintendent
of Bankruptcy

Industrie Canada
Bureau du Surintendant
des faillites

Statistiques de faillites

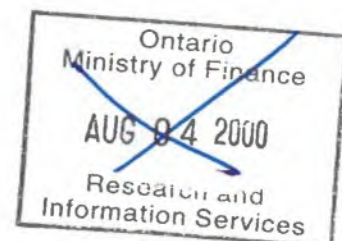
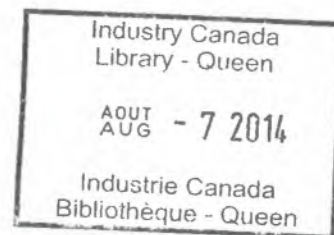
Publié par le Bureau du
Surintendant des faillites

Juin 2000

Bankruptcy Statistics

Issued by the Office of the
Superintendent of Bankruptcy

June 2000



Canada

STATISTIQUES - STATISTICS

GENRE DE FAILLITES ET DONNEES CUMULATIVES
BANKRUPTCIES BY TYPE AND CUMULATIVE FIGURES

FAILLITES

BANKRUPTCIES

Juin 2000 & 1999

June 2000 & 1999

	Mois courant Current Month		Total	Année précédente Previous Year	Cumul pour l'année Yearly to date		Total	Année précédente Previous Year
	Consommateur Consumer	Affaire Business			Consommateur Consumer	Affaire Business		
T.-N./Nfld.	152	7	159	(115)	804	52	856	(743)
N.-É./N.S.	241	22	263	(269)	1,354	188	1,542	(1,495)
I.P.-É./P.E.I.	17	3	20	(20)	95	17	112	(96)
N.-B./N.B.	110	14	124	(126)	694	118	812	(713)
Québec	1,927	257	2,184	(2,172)	11,830	1,631	13,461	(13,771)
Ontario	2,217	253	2,470	(2,307)	12,265	1,459	13,724	(13,374)
Manitoba	284	32	316	(281)	1,293	138	1,431	(1,356)
Saskatchewan	152	40	192	(174)	972	241	1,213	(1,064)
Alberta	855	112	967	(929)	4,734	847	5,581	(5,270)
C.-B./B.C.	882	73	955	(833)	4,703	494	5,197	(4,720)
T.N.-O./N.W.T.	8	0	8	(4)	38	6	44	(45)
Yukon	5	0	5	(4)	24	1	25	(25)
Nunavut	0	0	0	(0)	0	0	0	(0)
Canada	6,850	813	7,663	(7,234)	38,806	5,192	43,998	(42,672)

PROPOSITIONS

PROPOSALS

Juin 2000

June 2000

	Mois courant Current Month		Total	Cumul pour l'année Yearly to date		Total
	Div I	Div II (Cons.)		Div I	Div II (Cons.)	
T.-N./Nfld.	2	0	2	5	4	9
N.-É./N.S.	8	30	38	37	323	360
I.P.-É./P.E.I.	0	0	0	0	5	5
N.-B./N.B.	3	6	9	12	24	36
Québec	100	353	453	451	1,985	2,436
Ontario	61	503	564	337	2,908	3,245
Manitoba	3	30	33	8	161	169
Saskatchewan	0	24	24	8	156	164
Alberta	21	55	76	94	356	450
C.-B./B.C.	30	70	100	158	327	485
T.N.-O./N.W.T.	0	0	0	1	1	2
Yukon	0	0	0	2	0	2
Nunavut	0	0	0	0	0	0
Canada	228	1,071	1,299	1,113	6,250	7,363

MISES SOUS SÉQUESTRES
RECEIVERSHIPS

Juin 2000

June 2000

	Mois courant Current Month			Cumul pour l'année Yearly to date		
	Privée Private	Cour Court	Total	Privée Private	Cour Court	Total
T.-N./Nfld.	0	0	0	5	2	7
N.-É./N.S.	4	0	4	15	1	16
I.P.-É./P.E.I.	0	0	0	0	0	0
N.-B./N.B.	0	0	0	9	0	9
Québec	7	0	7	38	1	39
Ontario	20	0	20	242	3	245
Manitoba	1	0	1	18	0	18
Saskatchewan	2	0	2	11	0	11
Alberta	12	0	12	70	47	117
C.-B./B.C.	15	1	16	55	12	67
T.N.-O./N.W.T.	0	0	0	0	0	0
Yukon	0	0	0	0	0	0
Nunavut	0	0	0	0	0	0
Canada	61	1	62	463	66	529

**FAILLITES COMMERCIALES SIGNALÉES AU COURS DU MOIS DE JUIN 2000, PAR PROVINCE, PAR GENRE
D'INDUSTRIE AVEC PASSIFS ET DONNÉES CUMULATIVES**

**BUSINESS BANKRUPTCIES REPORTED IN THE MONTH OF June 2000, BY PROVINCE, BY TYPE OF
INDUSTRY WITH LIABILITIES AND CUMULATIVE FIGURES**

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
TERRE-NEUVE/NEWFOUNDLAND				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	1	80,186	3	721,916
Industries de la construction				
Construction industries	0	0	8	5,599,264
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	0	0	3	347,068
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	0	0	3	150,225
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	3	392,683	11	1,243,544
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	1	46,587
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	0	0	4	519,684
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	2	593,016
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	2	75,996	7	664,837
Autres industries de services				
Other service industries	1	64,001	10	1,935,976
Total	7	612,866	52	11,822,117

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
NOUVELLE-ÉCOSSE/NOVA SCOTIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	2	238,159	3	698,538
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	2	230,486
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	20	5,439,821
Industries de la construction Construction industries	9	1,220,666	43	5,582,777
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	177,102	11	1,448,581
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	4	124,410
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	9	2,187,184
Industries du commerce de détail Retail trade industries	2	1,180,848	37	5,015,127
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	1	20,616
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	2	367,145
Industries des services aux entreprises Business service industries	1	83,113	6	1,090,524
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	2	1,204,861
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	1	34,248	2	376,419
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	4	775,015	20	3,046,992
Autres industries de services Other service industries	2	358,844	26	3,003,730
Total	22	4,067,995	188	29,837,211

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
ILE DU PRINCE-ÉDOUARD/PRINCE EDWARD ISLAND				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	1	240,548
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction				
Construction industries	0	0	3	342,948
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	1	78,239	2	114,031
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	0	0	1	107,944
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	0	0	5	639,085
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	1	266,895	1	266,895
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	0	0	3	246,403
Autres industries de services				
Other service industries	1	50,418	1	50,418
Total	3	395,552	17	2,008,272

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
NOUVEAU-BRUNSWICK/NEW BRUNSWICK				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	1	135,565
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	2	1,138,210	7	3,245,486
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	1	100,821
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	1	301,600	19	5,389,509
Industries de la construction				
Construction industries	0	0	8	764,820
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	3	447,833	24	2,394,013
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	0	0	2	273,344
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	1	44,001	7	3,575,364
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	3	424,391	20	2,790,809
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	1	163,939	1	163,939
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	2	5,384,376
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	1	88,878	5	665,234
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	2	125,712
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	0	0	1	257,300
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	0	0	1	17,029
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	1	404,963	6	714,292
Autres industries de services				
Other service industries	1	627,733	11	2,552,033
Total	14	3,641,548	118	28,549,646

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
QUÉBEC				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	4	218,638	29	5,090,379
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	2	2,249,483
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	4	287,992	33	3,157,600
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	6	3,317,963
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	29	5,524,897	158	36,742,456
Industries de la construction				
Construction industries	35	4,254,744	194	29,817,840
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	13	1,815,776	90	18,796,619
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	2	1,474,579	16	14,077,518
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	26	6,593,988	117	22,557,871
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	45	5,388,247	349	46,502,712
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	3	101,100	12	13,029,830
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	2	822,350	32	13,805,125
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	18	3,475,695	129	55,206,499
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	1	54,395	2	327,328
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	1	65,575	7	316,155
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	3	290,672	25	3,107,072
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	42	2,937,680	268	32,631,064
Autres industries de services				
Other service industries	29	4,736,678	162	23,486,266
Total	257	38,043,006	1,631	324,219,780

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
ONTARIO				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	16	2,656,296
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	3	1,510,787
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	2	116,362
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	1	109,945
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	16	33,993,718	99	70,606,144
Industries de la construction				
Construction industries	32	4,122,339	217	44,257,061
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	29	5,291,851	103	17,437,108
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	2	443,640	24	3,360,758
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	13	9,982,175	86	28,621,436
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	49	7,034,636	321	72,277,601
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	1	67,900	9	11,442,729
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	10	7,854,213	34	108,304,208
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	24	4,645,446	134	33,564,292
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	2	111,231
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	0	0	3	2,876,653
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	3	1,653,647	23	8,923,892
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	34	4,385,369	193	35,989,506
Autres industries de services				
Other service industries	40	150,031,428	189	213,543,066
Total	253	229,506,362	1,459	655,709,074

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
MANITOBA				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	3	897,847	12	3,012,485
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	1	257,796
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	2	182,950	5	2,215,636
Industries de la construction				
Construction industries	3	161,305	21	1,527,143
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	3	228,977	19	3,796,959
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	0	0	2	49,514
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	1	149,165	3	6,406,443
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	6	1,660,749	32	8,023,051
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	1	949,200
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	4	265,670	9	532,126
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	0	0	1	29,045
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	3	432,125	3	432,125
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	7	625,690	22	1,838,516
Autres industries de services				
Other service industries	0	0	7	1,706,701
Total	32	4,604,478	138	30,776,740

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
SASKATCHEWAN				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	5	510,362	43	7,627,076
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	4	2,734,100
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	8	1,701,067
Industries de la construction Construction industries	10	852,081	43	3,494,438
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	8	1,336,837	33	4,367,550
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	2	70,826
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	7	1,040,393
Industries du commerce de détail Retail trade industries	11	1,371,788	42	7,271,668
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	2	274,288
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	1	81,600	2	364,079
Industries des services aux entreprises Business service industries	1	19,200	9	819,600
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	1	72,884	21	1,659,490
Autres industries de services Other service industries	3	228,012	25	1,961,892
Total	40	4,472,765	241	33,386,468

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
ALBERTA				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	5	976,469	27	13,972,507
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	1	194,383
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	1	11,336	11	1,012,131
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	4	200,850,013	27	272,991,215
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	5	2,454,101	22	15,339,294
Industries de la construction				
Construction industries	27	2,492,115	188	126,891,810
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	15	1,755,800	116	16,311,101
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	0	0	7	492,906
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	1	57,734	18	7,803,364
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	9	1,017,227	88	10,552,626
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	1	361,095	4	2,689,941
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	3	283,435	23	9,050,608
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	7	1,526,887	45	6,557,621
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	3	472,869	10	1,845,616
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	6	564,337	49	10,494,862
Autres industries de services				
Other service industries	25	12,052,806	211	63,729,243
Total	112	224,876,224	847	559,929,228

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
COLOMBIE-BRITANNIQUE/BRITISH COLUMBIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	4	479,326	11	2,726,996
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	2	209,819
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	7	4,086,296
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	1	1	1	1
Industries manufacturières Manufacturing industries	9	3,682,154	49	27,929,060
Industries de la construction Construction Industries	8	2,118,887	97	19,751,136
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	6	433,383	37	4,250,812
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	4	3,832,961
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	4	1,058,142	25	11,695,862
Industries du commerce de détail Retail trade industries	11	1,085,929	85	31,508,659
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	9	2,422,886
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	2	3,011,518	11	8,274,435
Industries des services aux entreprises Business service industries	5	409,146	42	9,498,656
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	1	122,363
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	2	1,803,198
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	2	736,959	8	2,641,155
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	6	4,789,920	51	17,304,663
Autres industries de services Other service industries	15	1,076,805	52	7,354,711
Total	73	18,882,170	494	155,413,669

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
TERRITOIRES DU NORD-OUEST/NORTHWEST TERRITORIES				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction				
Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	0	0	2	81,000
Autres industries de services				
Other service industries	0	0	4	1,350,299
Total	0	0	6	1,431,299

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
YUKON				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	1	148,600
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	1	148,600

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
NUNAVUT				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction				
Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services				
Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
CANADA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	23	3,320,801	143	36,160,390
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	8	4,164,472
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	7	1,437,538	67	14,840,257
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	5	200,850,014	36	276,519,945
Industries manufacturières Manufacturing industries	63	46,219,606	383	166,084,902
Industries de la construction Construction industries	124	15,222,137	822	238,029,237
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	79	11,565,798	438	69,263,842
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	4	1,918,219	61	22,282,237
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	46	17,885,205	276	84,146,086
Industries du commerce de détail Retail trade industries	139	19,556,498	990	185,824,882
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	6	694,034	38	30,044,229
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	18	12,053,116	108	146,545,763
Industries des services aux entreprises Business service industries	61	10,514,035	383	108,454,236
Industries des services gouvernementaux Government service industries	2	321,290	12	2,751,406
Industries des services d'enseignement Educational service industries	1	65,575	14	5,282,351
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	15	3,620,520	72	17,343,308
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	103	14,631,854	643	104,820,226
Autres industries de services Other service industries	117	169,226,725	698	320,674,335
Total	813	529,102,966	5,192	1,833,232,104

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

MISES SOUS SÉQUESTRES SIGNALÉES AU COURS DU MOIS DE JUIN 2000, PAR PROVINCE, PAR GENRE
D'INDUSTRIE ET DONNÉES CUMULATIVES

RECEIVERSHIPS REPORTED IN THE MONTH OF JUNE 2000, BY PROVINCE, BY TYPE OF
INDUSTRY AND CUMULATIVE FIGURES

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
TERRE-NEUVE/NEWFOUNDLAND				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	1	0
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	0	0	2	0
Industries de la construction				
Construction Industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	0	0	3	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	0	0	1	0
Autres industries de services				
Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	7	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
NOUVELLE-ÉCOSSE/NOVA SCOTIA				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piègeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	0	0	4	0
Industries de la construction				
Construction industries	0	0	1	0
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	2	32,515	6	32,515
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	2	1	3	80,002
Autres industries de services				
Other service industries	0	0	2	163,024
Total	4	32,516	16	275,541

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
ILE DU PRINCE-ÉDOUARD/PRINCE EDWARD ISLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
NOUVEAU-BRUNSWICK/NEW BRUNSWICK				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	2	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	1	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	3	1
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	2	509,430
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	1	95,155
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	9	604,586

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

Mises sous séquestre
Receiverships

Juin 2000
June 2000

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
QUÉBEC				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	2	214,726	7	13,482,120
Industries de la construction Construction industries	0	0	3	3,997,319
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	2	133,416
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	440,600	7	5,076,457
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	2,683,522	7	4,734,960
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	1	156,084	1	156,084
Industries des services aux entreprises Business service industries	1	2,331,341	3	2,591,341
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	3	359,799
Autres industries de services Other service industries	0	0	5	498,141
Total	6	5,826,273	38	31,029,637

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
ONTARIO				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	1	311,509
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	1	67,750	1	67,750
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	3	4,549,408	35	40,004,716
Industries de la construction				
Construction industries	2	90,000	15	10,799,014
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	2	150,207	8	840,165
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	0	0	1	274,986
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	4	1,221,510	20	10,028,234
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	3	348,324	52	22,651,253
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	0	0	9	1,345,674
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	1	0	20	91,899,311
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	2	186,060	29	23,379,360
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	1	0	1	0
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	1	318,750	1	318,750
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	0	0	2	2
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	0	0	32	3,546,365
Autres industries de services				
Other service industries	0	0	18	24,200,682
Total	20	6,932,009	245	229,667,770

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

Mises sous séquestre
Receiverships

Juin 2000
June 2000

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
MANITOBA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	1	80,153	4	2,157,639
Industries de la construction Construction industries	0	0	1	232,054
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	2	275,000
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	3	5,119,754
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	5	3,641,388
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	2	194,983
Autres industries de services Other service industries	0	0	1	161,520
Total	1	80,153	18	11,782,338

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
SASKATCHEWAN				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction				
Construction industries	2	156,417	2	156,417
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	0	0	5	1,114,198
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	0	0	3	886,812
Autres industries de services				
Other service industries	0	0	1	100,339
Total	2	156,417	11	2,257,767

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

Mises sous séquestre
Receiverships

Juin 2000
June 2000

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
ALBERTA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	3	17,548,670
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	9	300,641,845
Industries manufacturières Manufacturing industries	1	0	15	30,201,800
Industries de la construction Construction industries	2	363,015	22	35,276,394
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	2	1,550,486
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	149,294	5	6,392,594
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	95,000	14	3,755,563
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	1	335,162
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	2	109,012,334
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	3	748,636
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	9	2,672,018
Autres industries de services Other service industries	7	4,982,930	32	74,241,730
Total	12	5,590,239	117	582,377,231

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
COLOMBIE-BRITANNIQUE/BRITISH COLUMBIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	1	317,000
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	3	585,000
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	6	661,001	11	3,352,622
Industries de la construction Construction industries	3	145,000	5	1,065,000
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	0	5	16,256,081
Industries du commerce de détail Retail trade industries	2	416,667	10	9,099,166
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	4	373,978
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	1	3,860,882	3	4,660,882
Industries des services aux entreprises Business service industries	1	0	5	101,710
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	1	488,000	1	488,000
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	1	855,330	10	1,456,123
Autres industries de services Other service industries	0	0	9	162,132,422
Total	16	6,426,880	67	199,887,984

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets \$
TERRITOIRES DU NORD-OUEST/NORTHWEST TERRITORIES				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piègeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
YUKON				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

Mises sous séquestre
Receiverships

Juin 2000
June 2000

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets \$
NUNAVUT				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piègeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction				
Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance Industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services				
Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
CANADA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	6	18,177,179
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	1	67,750	4	652,750
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	9	300,641,845
Industries manufacturières Manufacturing industries	13	5,505,288	78	89,198,897
Industries de la construction Construction industries	9	754,432	49	51,526,198
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	2	150,207	16	2,799,067
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	1	274,986
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	7	1,811,404	41	42,873,120
Industries du commerce de détail Retail trade industries	9	3,576,028	105	45,029,044
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	14	2,054,814
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	3	4,016,966	24	96,716,277
Industries des services aux entreprises Business service industries	4	2,517,401	41	135,594,175
Industries des services gouvernementaux Government service industries	1	0	1	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	1	318,750	1	318,750
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	1	488,000	6	1,236,638
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	3	855,331	64	9,291,256
Autres industries de services Other service industries	7	4,982,930	68	261,497,859
Total	61	25,044,488	528	1,057,882,854

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)



